

ODANS TRAVEL OOD

ОДАНС ТРАВЕЛ ООД
Централен офис:
бул. Патриарх Евтимий 15
т.ф.: 02 981 96 48, 02 987 31 32, 02 987 31 33
headoffice@odans-travel.com

ОДАНС ТРАВЕЛ ООД,
Булстат: 130543693
Удостоверение за регистрация 05377
рег.по ф.д. 5540/2001 на Софийски градски съд,
с адрес на управление: София 1000, бул. Патриарх Евтимий 15

ДОГОВОР за туристически пакет

Днес, в град между ОДАНС ТРАВЕЛ ООД, рег.по ф.д. 5540/2001г.г. на Софийски градски съд, с адрес: София 1000, бул. Патриарх Евтимий 15, БУЛСТАТ:130543693, представявано от Симеон Георгиев, наричано по долу за кратко **ТУРОПЕРАТОР**,

от една страна

Име, презиме и фамилия на Потребителя на латиница по задграничен паспорт/ лична карта	ЕГН на задграничен паспорт/ лична карта	Цена на потребител в EUR
1		

лична карта издадена на от с постоянен адрес: гр., ул., тел, факс., e-mail:, наричан(а) по-долу **ПОТРЕБИТЕЛ**, се сключи настоящият договор за организирано групово туристическо пътуване с обща цена. Неразделна част от настоящия договор са Общите условия, описани на гърба на тази бланка-договор, както и на ел. адрес на ТУРОПЕРАТОРА. Договорът се сключи на базата на изпратен на **ПОТРЕБИТЕЛЯ** предварителен договор и Туристическа програма по чл. 82 от ЗТ и изискванията на чл. 84 и на чл. 87 от ЗТ, с който **ПОТРЕБИТЕЛЯ** предви

сключването на настоящия договор е предварително запознат и е приел.

1. **ПОТРЕБИТЕЛЯ** ще пътува на екскурзии/почивка с транспорт по програмата до **СТАП Почишка в Тоскана**

Дестинация и маршрут на пътуването: **Монтecatini Терме, Флоренция, Сиена и Монтепулчано, Сан Джинджина и Волтера, Пиза и Лука, Чинкве Тере**
с **ПОТРЕБИТЕЛЯ** ще пътува следното лице / лица:

Име, презиме и фамилия на Потребителя на латиница по задграничен паспорт/ лична карта	ЕГН на задграничен паспорт/ лична карта	Цена на потребител в EUR
2		

2. **ПОТРЕБИТЕЛЯ** е родител, настойник или попечител на следните малолетни или непълнолетни лица, които ще пътуват заедно с него:

Име, презиме и фамилия на Потребителя на латиница по задграничен паспорт/ лична карта	ЕГН на задграничен паспорт/ лична карта	Цена на потребител в EUR
3		

3. При пътуване с автобус превозват на **ПОТРЕБИТЕЛЯ** ще се извърши от фирма **ИНТЕРКАРС.БГ ЕООД** - www.intercars.bg рег.по ф.д. 1086/2011 г.с съседлище и адрес на управление: град София, бул. Патриарх Евтимий 15, БУЛСТАТ 130968064, лиценз 0010 за Междущасти автомобилен превоз на пътници с автобус, валиден до 31.12.2026 г., с автобус от моделите Мерцедес, Неоплан, Сетра, Бова, категоризирани от АБТМ от 1 до 3 звезди, в зависимост от броя на туристите за съответната екскурзия.

Пътуването ще се извърши с туристически автобус(и), / номерът ще бъде определен три дни преди пътуването / обозначен с табела "ОДАНС ТРАВЕЛ".

3.1. При пътуване със самолет или при комбинация пътувания (с автобус и самолет), на потребителя се предоставя поименен билет, според който се провежда пътуването.

3.2. Пътуването ще започне от начален пункт на дата на тръгване , г., час на тръгване . Дестинация и маршрут на пътуването: **Монтecatini Терме, Флоренция, Сиена и Монтепулчано, Сан Джинджина и Волтера, Пиза и Лука, Чинкве Тере** Пътуването ще завърши (на дата на пристигане), в (час на пристигане) ч.

в (краен пункт)

4. **ПОТРЕБИТЕЛЯ** ще бъде настанен за престиване в хотел , в град/градовете/курорти / в района на

4.1. "по изключение, а стая с брой легла.

5. **ПОТРЕБИТЕЛЯ** ще има изключение: изключение от следния вид:

6. Към цената на настоящото пътуване задължително се доплащат следните такси или услуги:

7. **ПОТРЕБИТЕЛЯ** избира да заплати следните допълнителни мероприятия и / или услуги:

8. Пакетната цена на екскурзионната компания е в размер на (нула евро) представляваща 0 лева (нула) лева.

9. **ТОТАЛ Пакетна цена за всички туристи по договора - максималните допълнителни мероприятия (нула евро) представлява 0 лева (нула) лева.**

Настояване в единична стая се заплаща по изключение. Информация относно хотелите по програмите и доплащането за единична стая е изложена на сайта на ТУРОПЕРАТОРА.

10. Цената на екскурзионната компания ще бъде заплатена по следния начин:

а) депозит: (нула евро) представляваща 0 лева (нула) лева заплатен на:

б) в срок до: **ПОТРЕБИТЕЛЯ** трябва да изплати доплащането от (нула евро) представляваща (нула) лева

11. В общата цена на настоящото пътуване са включени следните пътувания и посещения: не са включени следните пътувания и посещения: сити такси, цената на входните билети за туристически обекти, музеи, коработи, фериботи, използването на обществен превоз за някои градове, консумираните напитки в автобусите или самолетите. Участието на потребителя в екскурзии по желание, организирани от ТУРОПЕРАТОРА се осъществява при събрание на минимум брой от 25 турсти за всяка отделна екскурзия по желание.

Резултат за посещение на потребителски обекти, описани в туристическата програма сред предвидената информация по чл. 80 може да бъде променен, без ТУРОПЕРАТОР да дължи известието на Потребителя по този повод.

12. Целите по договор, упоменати в левите се считат за равностойност в евро по курс 1.95583 и следва да бъдат изплатени в евро /при евентуална промяна на действително законодателство/ или в левове с равностойност по този курс 1.95583) - към датата на отпътуване на екскурзията / почивката.

Цените за всяка екскурзия включват такси, транспортни разходи за всяка програма по програмата. В цените за програмата:

включващи туристически услуги на територията на ЕС е включен НДС (Данък добавена стойност). Цените по всички сключени договори са гарантирани от агента.

Агенцията си запазва правото да промени цената на екскурзията / почивката, отговорността за валидността на паспортиралната карта е на **ПОТРЕБИТЕЛЯ** и ТУРОПЕРАТОР не носи отговорност при проблем на **ПОТРЕБИТЕЛЯ** възникнал в валидността на паспорти или личната му карта по време на пътуването му.

промяна в таксите за гориво;

промяна на летищните такси - промяна в държавните такси, свързани с мерките за безопасност на летищата;

промяна на входните такси за музеи и атракционни туристически такси;

промяна на пристанищните такси;

промяна в данъчните ставки;

промяна в цената на горивото, при която е калкулирана програмата (при чартърни програми в случай, че настъпи подобна промяна);

промяна в обменния валутен курс, отнеман към договора, в периода между сключването му и датата на отпътуването.

В тези случаи агента си запазва правото да поиска тези допълнителни разходи да бъдат поглед от **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**.

Увеличението на цената на пакета, но не с повече от 10%, вследствие на обективно посочени причини не може да бъде повод за отказ от страна на туриста.

Увеличението на цената на туристически пакет е възможно само по изключение вследствие на промени в:

1. цената на превоза на пътници, която е вследствие на промяна в цената на горивото или на цената на енергия;

2. размера на данъците или таксите въведени в договора туристически услуги, наложени от трета страна, които не учестват пряко в изпълнението на туристическия пакет; изключение: туристически такси; такси за входни такси за отглеждане към или за сключване от борда на пристанища и летища, или;

3. обменния курсове, отнасящи се за туристически такси;

Когато увеличението на цената по ал. 3 надвишава 8 в сто от общата цена на туристическия пакет, се прилага по ал. 88, ал. 2,3 и 6 от Закона за туризма.

12. **ПОТРЕБИТЕЛЯ** предава следните специални изключения, за които с подписването на настоящия договор се счита, че е погасил съгласие между страните

12.1. Участието на потребителя в екскурзии по желание, организирани от ТУРОПЕРАТОРА се осъществява при събрание на минимум брой от 25 турсти за всяка отделна екскурзия по желание .

Организирател от ТУРОПЕРАТОРА екскурзии на място при организирано групово пътуване с обща цена се извършват с екскурзовод с предвод в български език. Всички останали посещения на туристически обекти и екскурзии, които потребителя избира да посети или организират индивидуално или да заплати на друг доставчик се провеждат на местен език или в езика който клиентът желае.

13. **ПОТРЕБИТЕЛЯ** има специално съгласие относно пътуване на място с органично прираждане , които **МОЖЕ НЕ МОГАТ** да бъдат удовлетворени от ТУРОПЕРАТОРА:.....

13.1. Специални изключения на **ПОТРЕБИТЕЛЯ** които се осъществяват на място и не са включени в цената на пътуването, включват:

14. Минимален брой участници, необходими за провеждане на туристически пакет при автобусни екскурзии/ почивки в Европа е минимум 30 турсти, при самолетни екскурзии/почивки в Европа е 25 турсти, а при самолетни екскурзии/ почивки извън Европа е 10 или 15 турсти (според условията на екскурзията, описани в програмата).

ТУРОПЕРАТОРът ще уведоми **ПОТРЕБИТЕЛЯ** ако минималният брой турсти не е сбран в срок до:

20 дни преди започването на изпълнението на туристическия пакет в случай на пътувания с продължителност по-голяма от 6 дни;

7 дни преди започването на изпълнението на туристическия пакет в случай на пътувания с продължителност от два до 6 дни;

48 часа преди започването на изпълнението на туристическия пакет в случай на пътувания с продължителност по-малка от два дни.

14.1 В случай, че минимален брой турсти не е сбран, съгласно условията, описани в т.14.1, ТУРОПЕРАТОРът извършва пълния размер на платената от **ПОТРЕБИТЕЛЯ** сума.

15. НЕОБХОДИМИ ДОКУМЕНТИ

Валиден международен паспорт/лична карта - 6 месеца от датата на приключване на екскурзията / почивката, отговорността за валидността на паспортиралната карта е на **ПОТРЕБИТЕЛЯ** и ТУРОПЕРАТОР не носи отговорност при проблем на **ПОТРЕБИТЕЛЯ** възникнал в валидността на паспорти или личната му карта по време на пътуването му

За деца под 18 год. в случай, че не пътуват с двама родители нормално заверена родителска декларация, която трябва да бъде представена в оригинал на българската граница, както и копие от акта за раждане;

За деца под 18 год. , в случай, че който пътуват само с единия родител - нормално заверена декларация от другия родител, която трябва да бъде представена в оригинал на българската граница, както и копие от акта за раждане;

Винаги необходимост от акта за български гражданство е коректно посочена за всяка програма и информация за специфични здравни изключения или други чиния . Граждани на други страни следва съответствено да проверят и изплатят изчисленията за паспорти и вивор режими в съответните посещави. Потребителят е длъжен да предостави всички необходими документи за пътуване с виза . ТУРОПЕРАТОР не гарантира получаването на виза , а само предоставя всички изчисления от съответните посещави и предоставя документите напълно изпълнени и предоставени му от Потребителя . За целта или неточно предоставените информации в тази връзка отговорност носи Потребителя .

16. Пътуването има право да прекрати договора при следните условия:

В случай на отказ от пътуването от страна на **ПОТРЕБИТЕЛЯ** възстановява платената сума за пътуването, като допълнително удържа такса за направени разходи от 100 лв. при самоволни програми, 70 лв. при програми "самолет и автобус" / автобусни програми с продължителност над 7 дни и 50 лв. при автобусни програми с продължителност до 6 дни;

16.1 При отказ от участие в съответната екскурзионна компания, **ПОТРЕБИТЕЛЯ** има право да иска възстановяване на заплатената от него сума, в случай, че е информиран ТУРОПЕРАТОР най-късно 30 дни преди обявяване за пътуване дата, при автобусни, които се провеждат по време на национални празници и официални почивни дни - 60 дни преди датата на започване на пътуването, а в останалите случаи - 15 дни преди датата на започване на пътуването;

16.2 ТУРОПЕРАТОР възстановява пълния размер на внесената сума в случаите, когато Потребителят се превозва за автобусна екскурзия екскурзии за по-малко дата, или избира друга автобусна екскурзия. При самолетни екскурзии, за които е издаден поименен билет не е възможно превръщане за друга дата или на автобус без да се заплати по 45 лева билет, който следва да се заплати допълнително.

16.3 В случай, че отказва от Пътуването на пътуване:

извършва до 45 дни преди обявяване за пътуване дата при автобусните екскурзии/почивки с продължителност над 7 дни - 30 дни при автобусни екскурзии с продължителност до 6 дни и до 60 дни при самолетни пътувания , ТУРОПЕРАТОР удържа доплата, заплатен от Потребителя ;

извършва в срок от 30 до 30 дни преди обявяване за пътуване дата при самолетните екскурзии, ТУРОПЕРАТОР удържа 80% от цената на екскурзионната компания;

извършва в срок от 29 дни до 15 дни преди датата на започване на пътуването при автобусните екскурзии с продължителност до 6 дни и в срок от 45 до 30 дни при автобусни екскурзии с продължителност над 7 дни и ТУРОПЕРАТОР удържа 80% от цената на екскурзионната компания;

извършва в срок по-малко от 15 дни преди обявяване за пътуване дата при автобусните екскурзии с продължителност по-малко от 6 дни : в срок по-малко от 20 дни при автобусни екскурзии с продължителност над 7 дни и в срок по-малко от 30 дни при самолетните екскурзии - ТУРОПЕРАТОР удържа 100% от цената на екскурзионната компания.

17. Запасването за екскурзионните компании става след внасяне на депозит от 30% от цената на екскурзията или почивката при автобусни екскурзии или 50 % при пътувания със самолет и месец преди обявяване за организирано пътуване, както и с представяне от потребителя на необходимите документи и информация в офисите на ТУРОПЕРАТОРА, на представящието по туристически места, или в офиса на ТУРОПЕРАТОРА.

18. Срок за плащане доплащане за автобусна екскурзия или почивка трябва да се осъществи в срок 14 дни преди обявяване за пътуване дата, а за самолетни пътувания се извършва един месец преди обявяване за пътуване дата, съгласно т.10, 6 и 6. В случай на неплащане на сроковете за заплащане се счита, че **ПОТРЕБИТЕЛЯ** се отказва от пътуване и ТУРОПЕРАТОР си запазва правото да заплати внесената от **ПОТРЕБИТЕЛЯ** сума;

19. Преди да изплати плащане Потребителят се е запознал с условията и е приел договора и общите условия на ТУРОПЕРАТОРА, публикувани в сайта www.odans-travel.com и се е съгласил с тях чрез подписването на Договор за организирано пътуване. При предплащане/плащане по Банков път или чрез кредитна карта ТУРОПЕРАТОР потвърждава доверие в двустранен срок и генерира договор с пореден номер, който е валиден и е приложен на потребителя.

20. Организаторът гарантира Организаторът гарантира, че плащането за пътуването, аннулиране на пътуването, съкращаване и прекъсване на пътуването. Те може да се направят до 5 дена след датата на сключване на договора с ТУРОПЕРАТОРА

21. Медицинската застраховка за автоно заболяване с покритие от 5000 евро се доплаща задължително за всяко конкретно пътуване и представлява неразделна част от общата цена на екскурзионната компания. Ако Потребителят желее задължително полиция с по-висок лимит от 5000 евро, следва да заплати допълнително.

22. ТУРОПЕРАТОР си запазва правото да промени цената в случай на значителна промяна във валутните курсове, при увеличаване стойността на транспортните разходи, т.т.н. на горивото, както и увеличаване размера на таксите, свързани с транспортни услуги по договора, като летищни, пристанищни и други такси. Потребителят има реално право на изключение от приключването. ТУРОПЕРАТОР не е длъжен да изплаща Потребителя при възникнали полетски, метео или паспортни проблеми и не дължи връщане на заплатените суми или възстановяване на претърпени от последици в тази връзка разходи.

23. **ПОТРЕБИТЕЛЯ** има право да изплати единствено всички такси на Договора, които не са омонени по списъка на Закона за туризма, който таксите на туристите и безплатното реализиране на пътуването на място. На пример резултат за посещение на туристически обекти/почивки на изключение на осъществяване на пътуването.

24. **ПОТРЕБИТЕЛЯ** има право да промени единствено всички такси, промяна в часа на отпътуване или пристигане и др.

25. **ПОТРЕБИТЕЛЯ** може да тропири неостановено на пътуването, когато таксите за "третият" посещаване на осъществяване на програмата, замяна на място на започване с равностойност такова, промяна в часа на отпътуване или пристигане и др.

ТУРОПЕРАТОР организира определени екскурзии с тръгване от град "точка А" /на пример Лондон/ и приключване на програмата от град "точка Б" /на пример Париж/ които в туристическата програмата указва дата в която програмата се провежда в обратен ред с тръгване от град Б и приключване в град А. ТУРОПЕРАТОР си запазва правото за промяна да организира програмите в "път" или "обратен" ред без предизвестие за това **ПОТРЕБИТЕЛЯ** като се запазва броя на новите и предвидените за посещение туристически обекти. ТУРОПЕРАТОР не е длъжен обещание на Потребителя в тези случаи.

26. ТУРОПЕРАТОР приетвава Удостоверение за регистрация 05377 за туристически агента и ТУРОПЕРАТОРА дейност, която за осъществяване на дейността си използва търговската марка **ODANS Travel**. ТУРОПЕРАТОР има сключен застрахователен договор по чл. 97 от Закона за туризма със Застрахователно дружество **ЭК "Лейник"** АД - гр. София, бул. "Симеоновият шоп" ЕООД, Номер на застрахователната полиция 430521000000310 от 25.03.2021 г., валидна до 24.03.2024 г. Застраховката е с лимит на отговорност 700 000 лева.

27. При пътувания да бъде обединен от двата ТУРОПЕРАТОРА представя на пътувания стандартен формуляр за предоставяне на информация съгласно приложение 1, 2,3 и информацията по чл.82 ал. 1, т.1 и 9, който се описва в този договор в точка от 1 до 23

27. **ПОТРЕБИТЕЛЯ** се задължава да осъществи транспорт, трансфери, туристически програми, допълнителни екскурзии и други услуги само при условията описани в програмата на пътуването, представляваща неразделна част от настоящия договор.

28. При запасање в последен момент по нагата плащане в размер на 100% от екскурзията и сумата е неизвъзвращаема.

29. ТУРОПЕРАТОР организира пътувания с тръгване от София. Тръгването "от" възникваето "до" градовете от провинцията по някои програми се осъществява при минимум в турист от град. В случай, че минималният брой турсти, пътуващи от провинцията до София не е сбран, ТУРОПЕРАТОР информира потребителят в срок от три дни преди пътуването, че не е осигурен транспорт от провинцията до София. В този случай туристите, да ги заплати за пътуването по напощаващото до град, а ТУРОПЕРАТОР им възстановява съответната сума. Невъзможността на ТУРОПЕРАТОРА да организира транспорт от провинцията до София не освобождава **ПОТРЕБИТЕЛЯ** от задължението му по договора за организирано пътуване и не е основание за отказ от пътуване или претърпени за обезщетение.

30. При пътувания с автобус ТУРОПЕРАТОР не носи отговорност в случаите когато: при изменение на летищата за излизане, времето на полета, замяната на типа самолета, извършването от авиокомпанията, както и при извършването на полета, при които се наблюдава промяна в часовете на полетите или в случаите на неблагоприятни обстоятелства.

31. Потребителят се задължава да следва реда при пътуването с автобус и самолет и вътрешния ред при нощуването в съответните хотели. Потребителят се задължава да следва законите в посетените държави независимо дали е запознат с тях или не. Потребителят се задължава да следвава традициите и обичаите на страните, които посещава като при всякако незаконно, некоректно или неетично поведение, включително и под въздействието на алкохолно опиянение или наркотично на обезщетение ред, понася всички последици за своя сметка, а ТУРОПЕРАТОР има право да прекрати единствено участието на туриста без да възстановява стойността на туристическата услуга.

32. Потребителят е длъжен да заплати незабавно стотици на всякакви такси, причинени от него или пътуване с него непълнолетни придружители на транспортните средства, с които пътува или на хотела, в който е настанен.

33. Потребителят се задължава да се явява навреме на точките от отхода на групата в строгите пунктове. ТУРОПЕРАТОР не е длъжен да изплаща закъснен турист. Всички разходи, претърпени от Потребителя, поради закъснено явяване или невяване на спорен пункт и последващо изпускане на екскурзия, самолет, ферибот и др., са изцяло за сметка на Потребителя, невяването от провинцията за запасаването. ТУРОПЕРАТОР не е длъжен да изплаща Потребителя при възникнали полетски, метео или паспортни проблеми и не дължи връщане на заплатените суми или възстановяване на претърпени от последици в тази връзка разходи.

34. При пътуване с автобус Потребителят има право да носи със себе си багаж от един брой стандартна пътничка и един брой ръчен багаж. Превозването на обемисти предмети е допускано само с предварително съгласие на ТУРОПЕРАТОРА и след заплащане на допълнителна такса. Когато пътуването се извършва със самолет, Потребителят има право да тропири допустимост от съответната самолетна компания колективен багаж на ТУРОПЕРАТОРА на нощ отговорност за багажа на ТУРОПЕРАТОРА, при провеждане от посещаване безотказност и вина за опазването му.

35. Потребителят няма право да носи със себе си предмети с търговски характер, както и тавана, които са обект на метеокожно ограничение над разстояние брой обекти (напр. цапани, алкохол и др.).

36. В случай на договор с туристически агент, който работи с ТУРОПЕРАТОРА и плащане на агента за услуги предоставени от ТУРОПЕРАТОРА, последният има право да не издава ваучер на клиента за съответното организирано пътуване, ако не е получил в срок необходимите плащания от тургента.

37. **ТУРОПЕРАТОР** е обединен от офертата, която е дал в **ПОТРЕБИТЕЛЯ** за пътуването по този договор, като съдържанието е с предвидените програми "час от" договора между страните.

38. **ПОТРЕБИТЕЛЯ** ще уведоми Потребителя за пътуването от **ОДАНС ТРАВЕЛ** ООД, който е длъжен да издава Потребителя при възникнали полетски, метео или паспортни проблеми и не дължи връщане на заплатените суми или възстановяване на претърпени от последици в тази връзка разходи.

39. Потребителят страна по този договор, декларира, че е изпълняващ от третите лица туриста, да ги заплати за пътуването по настоящия договор и да изплати съгласно за обезщетение на личните им данни, когато е необходимо. Страните могат да изменят договора по взаимно писмено съгласие, без да искат одобрение на посещаващите се от този договор трети лица. Смята се, че всички необходими документи за пътуване са предоставени на Потребителя.

40. Всички спорове, по в във връзка с ДТТ, се разрешават чрез напите процедури за разглеждане на жалби и за административно решаване на потребителски спорове (АРС) от органи за АРС съгласно Закона за защита на потребителите (ЗЗП) повече информация на www.kp.bg, или откритиетията български съд.

41. Рекламация се уважава, ако се получава в писмен вид в офиса на ТУРОПЕРАТОРА, или бъдат изпратени по имейл - до 14 дена след сключването на пътуването.

42. Рекламацията се извършва в писмен вид, с прилагането на съответните доказателства за обосноваване на твърденията и исканията, а също и други, имащи отношение към случая документ. Правото на рекламация или претенция се упражнява само от засегнатото лице, включително при договор в полза на трето лице.

ТУРОПЕРАТОР може да изплати допълнителни плащания или други видове доказателства, включително обещания на засегнатите лица по случая. ТУРОПЕРАТОР се задължава да изплати в писмен вид до 30 дни след получаване на рекламацията.

43. Всички рекламации трябва да бъдат обединени на местото, където е сключен договорът, който се състави коректно. Потребителят от приключването агента или от предоставянето на хотела, изцяло опазването както и от самия турст, а при необходимост и от други лица, компетентни да удостовери съответните обстоятелства.

44. За рекламация, подадена от потребителя при нарушаване на разглеждане или не нос отговорност. В тези случаи Потребителят носи самостоятелно икономствена отговорност и няма право на претенция към ТУРОПЕРАТОРА.

45. Потребителят отбелязва турт, ако е съгласен неколкократно посредник и този на лицата, които ще пътуват с него, да бъдат предадени в оригинал и използвани от ТУРОПЕРАТОРА на предоставяне на визова услуга по този договор, ако такава е необходима. **ПОТРЕБИТЕЛЯ** е информиран, че в международния му паспорт се съдържа биометрични данни.

46. Потребителят страна по този договор, декларира, че е изпълняващ от третите лица туриста, да ги заплати за пътуването по настоящия договор и да изплати съгласно за обезщетение на личните им данни, когато е необходимо.

47. **ПОТРЕБИТЕЛЯ** декларира, че е изпълняващ от третите лица туриста, да ги заплати за пътуването по настоящия договор, и е имал достатъчно време да се запозная с тях, преди да го подпише.

48. **ПОТРЕБИТЕЛЯ** отбелязва турт, че е съгласен да бъде турст по телефон от **Одانس Травел** с предложение за пътуване и друга ползотворна информация.

49. **ПОТРЕБИТЕЛЯ** отбелязва турт, ако не желее e-mail адресът му или този на лицата, които пътуват по този договор, да бъдат използвани от ТУРОПЕРАТОРА за защита на директния маркетинг:

48. С подписването на настоящия договор **ПОТРЕБИТЕЛЯ** декларира от свое име и от името на запасащите от него **ТУРОПЕРАТОР**, че предоставя документ, отнасящ се до него, с който му предаваме, запознат е с тях и ги приема като неразделна част от настоящия договор, както и че се съгласна с прилагането им при уреждане на отношенията между него и ТУРОПЕРАТОРА.

49. **ПОТРЕБИТЕЛЯ** е обединен от офертата, която е